

MOUNTING INSTRUCTIONS FOR CORELESS TISSUE DISPENSER

1. Remove existing roll spindles, as you would under normal refill conditions.
2. Remove alcohol cloth from package and proceed to clean a 1" area around both openings. Making sure to remove any dirt or oil from the existing dispenser.
3. Remove adhesive backing from the rear of the coreless tissue dispenser.
4. Align the bottom edge of the coreless tissue dispenser approximately 1/2" below the bottom edge of the existing tissue dispenser opening. Now insert the coreless tissue dispenser with the prongs facing towards the wall into the opening.
5. Insert new coreless roll into the dispenser, centering the roll within the round roll clamps.

Americans with Disabilities Act (For use in U.S. only): Title III of the Americans with Disabilities Act ("ADA") governs, in detail, the placement and operation of dispensers. You should ensure that your mounting and use of dispensers complies with that law as well as the regulations issued under that statute. The mounting suggestions in this document may or may not fulfill the obligations of the ADA with respect to your facility.

KIMBERLY-CLARK CORPORATION DISCLAIMS LIABILITY FOR PERSONAL INJURIES OR PROPERTY DAMAGES RESULTING FROM INSTALLATION NOT PERFORMED BY KIMBERLY-CLARK.

INSTALACIÓN DE DISTRIBUIDORAS PARA PAPEL HIGIÉNICO SIN TUBO

1. Quite los soportes del rollo de la manera acostumbrada para reponer el rollo.
2. Extraiga el paño con alcohol del empaque y limpie un área de 1 pulgada alrededor de las dos aberturas. Asegúrese de limpiar la suciedad o el aceite de la distribuidora en uso.
3. Quite la tira protectora adhesiva de la parte posterior de la distribuidora para papel higiénico sin tubo.
4. Alinee el borde inferior de la distribuidora para papel higiénico sin tubo aproximadamente a 1/2 pulgada por abajo del borde inferior de la abertura de la distribuidora en uso y a continuación introduzca la distribuidora para papel higiénico sin tubo en la abertura con las patas orientadas hacia la pared.
5. Introduzca el rollo sin tubo nuevo en la distribuidora teniendo cuidado de centrar el rollo entre las pinzas redondas.

Ley de protección de discapacitados (aplicable sólo en EE.UU.). El Artículo III de la Ley de protección de discapacitados, ADA (*Americans with Disabilities Act*) regula en detalle la instalación y el funcionamiento de distribuidoras. Asegúrese que la instalación y las disposiciones de uso de la distribuidora cumplan con esta ley y los reglamentos correspondientes derivados de ella. Es posible que las instrucciones de instalación aquí descritas cumplan o no con las disposiciones de la ADA dependiendo de las características de su construcción.

KIMBERLY-CLARK CORPORATION RECHAZA TODA RESPONSABILIDAD POR LESIONES PERSONALES O DAÑOS Y PERJUICIOS DEBIDOS A INSTALACIONES NO REALIZADAS POR KIMBERLY-CLARK.

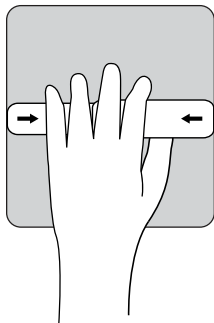
INSTRUCTIONS POUR LA POSE DES BOÎTES DISTRIBUTRICES DE PAPIER HYGIÉNIQUE SANS NOYAU

1. Retirer les axes du rouleau existant, comme on le fait normalement lorsqu'on remplace un rouleau.
2. Retirer le chiffon imbibé d'alcool de son emballage et nettoyer une surface d'environ un pouce près des deux ouvertures. S'assurer d'enlever toute trace de saleté ou d'huile de la boîte distributrice existante.
3. Retirer le renfort adhésif de la partie arrière de la boîte distributrice de papier hygiénique sans noyau.
4. Placer la partie inférieure de la boîte distributrice de papier hygiénique sans noyau à environ un demi pouce en dessous de la partie inférieure de l'ouverture de la boîte distributrice de papier hygiénique existante. Insérer maintenant la boîte distributrice de papier hygiénique sans noyau dans l'ouverture, les crochets orientés vers le mur.
5. Insérer le nouveau rouleau sans noyau dans la boîte distributrice en le centrant dans les attaches de rouleau arrondies.

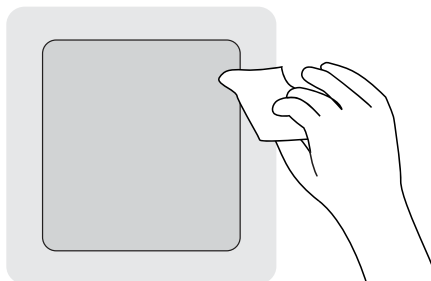
LOI CONCERNANT LES AMÉRICAINS HANDICAPÉS (en vigueur aux États-Unis seulement) : Le titre III de l'*Americans with Disabilities Act* (« ADA ») (Loi concernant les Américains handicapés) régit, de façon détaillée, l'emplacement et le fonctionnement des boîtes distributrices. Vous devez veiller à ce que votre méthode de pose et d'utilisation des boîtes distributrices soit conforme à la loi, de même qu'aux règlements y afférents. Les suggestions relatives à la pose qui figurent dans le présent document peuvent répondre ou non aux exigences de l'ADA dépendant du type d'installation.

KIMBERLY-CLARK CORPORATION DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ POUR LES BLESSURES PERSONNELLES OU LES DOMMAGES À LA PROPRIÉTÉ RÉSULTANT D'UNE INSTALLATION N'AYANT PAS ÉTÉ EFFECTUÉE PAR KIMBERLY-CLARK.

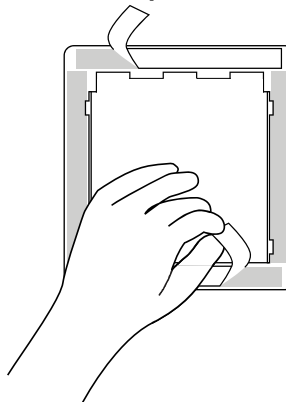
Step 1:
Paso 1:
Étape n° 1:



Step 2:
Paso 2:
Étape n° 2:



Step 3:
Paso 3:
Étape n° 3:



Step 4:
Paso 4:
Étape n° 4:

